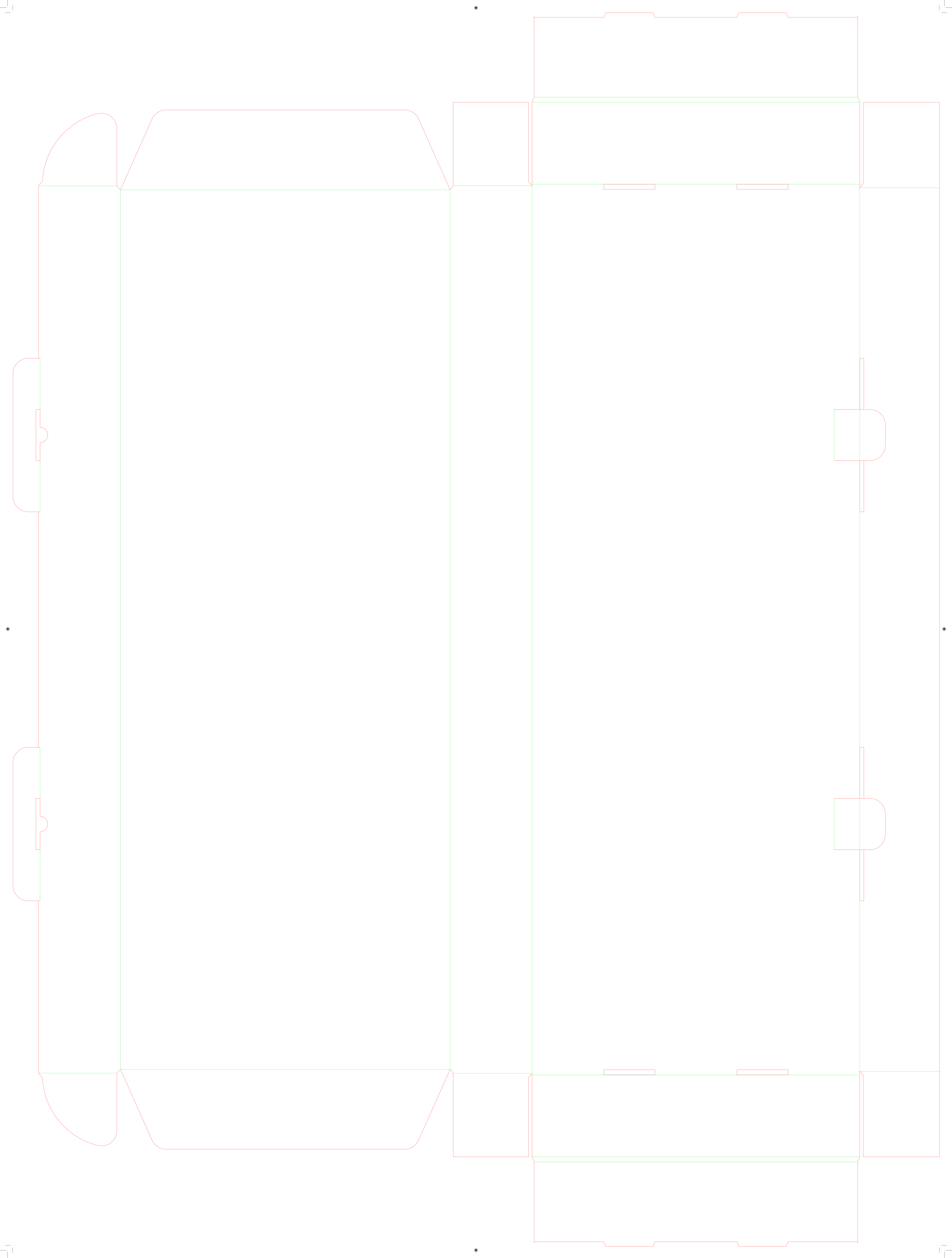
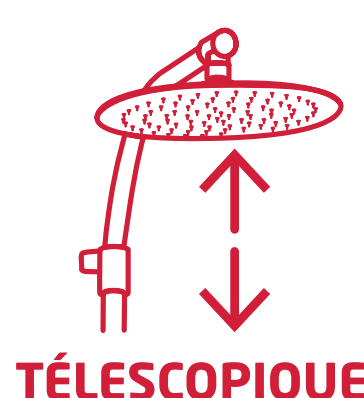




wirquin

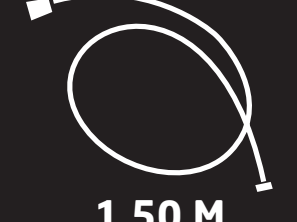
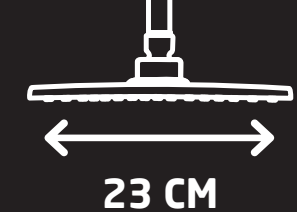


COLOR
Touch
COLLECTION



COLONNE COLUMN

GOLD ROMA Confort



NETTOYAGE FACILE



INSTALLATION FACILE



HAUTE RÉISTANCE

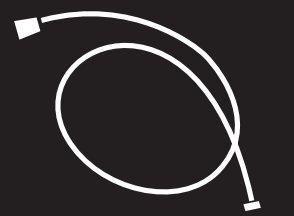
ÉCONOMIE D'EAU



wirquin

COLONNE COLUMN

GOLD ROMA Confort



NETTOYAGE FACILE



INSTALLATION FACILE



HAUTE RÉISTANCE

COLONNE COLUMN

GOLD ROMA Confort



NETTOYAGE
FACILE

INSTALLATION
FACILE

HAUTE
RÉISTANCE

FR - CONFORT & DESIGN : Douche à 5 jets puissants et constants, pomme de tête orientable, flexible antitorion.
NETTOYAGE FACILE : Nettoyage rapide et facile par simple passage du doigt sur les buses anticalcaire.
INSTALLATION FACILE : colonne de douche ajustable en hauteur après l'installation grâce à son bras télescopique.
HAUTE RÉSISTANCE : résiste à 200 h de brouillard salin.
ECONOMIE D'EAU : bulles d'air insufflées dans le jet d'eau pour réduire la consommation d'eau et pour apporter du confort tout en conservant un débit constant.
EN - CONFORT & DESIGN : Hand shower with 5 intense and constant spray, rotating shower head, anti-twist hose.
EASY CLEANING : Easy and quick cleaning by simple finger running over the anti-limestone nozzles.
EASY INSTALLATION : column's height is adjustable after the installation thanks to the telescopic rail.
HIGH RESISTANCE : Withstands 200 h salt spray testing. Shower hose withstands 30 kg tensile strength.
WATER ECONOMY : Air bubbles are blown into the jet allowing water saving and comfort without loss of efficiency.
NL - CONFORT & DESIGN : Handsproeier met 5 intense en constante spray, draaibare douchekop, anti-torsie slang.
EBENVOEGE REINIGING : Eenvoudig en snelle reiniging door met de vingervoor de anti-kalk afschroepknoppen te verwijderen.
EBENVOEGE INSTALLATIE : hoogte van de douchekolom instelbaar na installatie dankzij de telescopische stang.
HOOG WEERSTAND : Bestand tegen 200 uur zoutnevel. Flexibele weerstand bij 30 kg trekkracht.
WATERBESPARING : Aan de handsproeier is een doorsroombegrenzer toegevoegd om water te besparen zonder aan efficiëntie in te boeten.
ES - CONFORT Y DISEÑO : Teleducha 5 jet potente y constante, cabezal orientable, flexible con sistema anti-torsión.
FÁCIL LIMPIEZA : Mantenimiento fácil y rápido simplemente pasando el dedo sobre los difusores antical.
FÁCIL INSTALACIÓN : La altura de la columna es ajustable después de la instalación gracias al riel telescopico.
ALTA RESISTENCIA : Resistente a 200 ore di nebbia salina.
ECONOMIA DE AGUA : Se soplan burbujas de aire en el chorro para permitir el ahorro de agua y el confort sin pérdida de eficiencia.
IT - CONFORT & DESIGN : Doccetta a 5 getti forte e costante, soffione orientabile, flessibile antitorione.
PULIZIA FACILE : Pulizia rapida e facile passando semplicemente le dita sugli ugelli anticalcare.
INSTALLAZIONE FACILE : colonna doccia regolabile in altezza dopo montaggio grazie al suo braccio telescopico.
ALTA RESISTENZA : Resistente a 200 ore di nebbia salina.
RISPARMIO IDRICO : Le bolle d'aria vengono soffiate nel getto consentendo il risparmio idrico e il confort, senza perdita di efficienza.

PT - CONFORT & DESIGN : Chuveiro 5 jatos potente e constante, crivo de cabeça orientável, flexível anti-torção.
MANUTENÇÃO FACIL : Limpeza rápida e fácil com uma simples passada gen dos dedos nos picos anticalcário.
INSTALAÇÃO FACIL : coluna de chuveiro ajustável em altura após instalação graças ao seu braço telescópico.
ALTA RESISTÊNCIA : resiste a 200 h de nevoeiro salino. Resistências flexíveis com 30 kg de tração.
ECONOMIA DE AGUA : As bolhas de ar são sopradas para dentro do jato permitindo depar água e conforto sem perda de eficiência.
DE - KOMFORT & DESIGN : Handbrause mit 5 kraftvollen und konstante Strahl, verstellbarer Kopf, verdrehssicherer Schlauch.
EINFACHE REINIGUNG : Schnelle und bequeme Reinigung durch Kalkschroepknoppen, einfach mit dem Finger darüberstreichen.
EINFACHE INSTALLATION : Die Höhe der Säule kann nach der Installation dank der Teleskopschiene angepasst werden.
SEHR WIDERSTANDSFÄHIG : hält 200 Stunden Salznebel stand.
Flexibler Beiss bei 30 kg Zugkraft.
WASSERSPARENDE : In den Strahl werden Luftblasen eingeblasen, die Wasserersparung und Komfort ohne Leistungsverlust ermöglichen.
PL - KOMFORT & DESIGN : Słuchawka przyszlizowa z 5 intensywnymi i stałym strumieniem, deszczownica obrotowa, wąż antykrętowny.
LATWE CZYSZCZENIE : Łatwe i szybkie czyszczenie przez proste przesunięcie palcem po dyszach antykalcyminnych.
LATWA INSTALACJA : kolumna przyszlizowa z możliwością regulacji wysokości montaż dzięki teleskopowemu drążkowi.
WYSOKA ODPORNOŚĆ : Wytrzymałe 200 godzin testu mgły solnej. Elastyczne opory przy udziale 30 kg.
OSZCZĘDNOŚĆ WODY : Dostrępną jest przysklopowa zatrzymanie strumienia wody podczas brania prysznicu, po włączeniu tej funkcji może mieć przyjemny, silny strumień, co signalizuje, że zawór pozostaje otwarty.
RO - CONFORT & DESIGN : Pară de duș de mână cu 5 jet intensi și constant, cap de duș rotativ, furcun anti-încăleț.
CURĂȚARE USORĂ : Curățare ușoară și rapidă prin simpla trecere a degetului peste duzele anti-calcal.
INSTALARE USORĂ : Înălțimea coloanei este reglabilă după instalare datorită brațului telescopice.
REZISTENȚĂ ÎNALTĂ : Resistă la testarea prin pulverizare cu sare timp de 200 h. Resistă flexibilă la 30 kg de tracțiune.
ECONOMIA DE APĂ : Bulele de aer sunt suflate în jet, permiind economisirea apei și confortul fără pierderea eficienței.
RU - КОМФОРТ И ДИЗАЙН : Ручной душ с 5 мощными и интенсивными распылениями струй, вращающийся верховный душ, шланг с защитой от перекручивания.
ЛЕГКАЯ ЧИСТКА : Легкая и быстрая чистка, достаточно провести пальцем по противокислотной сетке.
ЛЕГКАЯ УСТАНОВКА : Высота регулируется после установки благодаря телескопической стойке.
ВЫСОКАЯ ПРОЧНОСТЬ : Выдерживает 200 часов теста солевой туманкой. Прочность на растяжение 30 кг.
ЭКОНОМИЯ ВОДЫ : Водяная струя обогащается воздушными пузырьками, что позволяет экономить воду и получить повышенный комфорт без потери эффективности.

FR - CONFORT & DESIGN : Douche à 5 jets puissants et constants, pomme de tête orientable, flexible antitorion.
NETTOYAGE FACILE : Nettoyage rapide et facile par simple passage du doigt sur les buses anticalcaire.
INSTALLATION FACILE : colonne de douche ajustable en hauteur après l'installation grâce à son bras télescopique.
HAUTE RÉSISTANCE : résiste à 200 h de brouillard salin.
ECONOMIE D'EAU : bulles d'air insufflées dans le jet d'eau pour réduire la consommation d'eau et pour apporter du confort tout en conservant un débit constant.
EN - CONFORT & DESIGN : Hand shower with 5 intense and constant spray, rotating shower head, anti-twist hose.
EASY CLEANING : Easy and quick cleaning by simple finger running over the anti-limestone nozzles.
EASY INSTALLATION : column's height is adjustable after the installation thanks to the telescopic rail.
HIGH RESISTANCE : Withstands 200 h salt spray testing. Shower hose withstands 30 kg tensile strength.
WATER ECONOMY : Air bubbles are blown into the jet allowing water saving and comfort without loss of efficiency.
NL - CONFORT & DESIGN : Handsproeier met 5 intense en constante spray, draaibare douchekop, anti-torsie slang.
EBENVOEGE REINIGING : Eenvoudig en snelle reiniging door met de vingervoor de anti-kalk afschroepknoppen te verwijderen.
EBENVOEGE INSTALLATIE : hoogte van de douchekolom instelbaar na installatie dankzij de telescopische stang.
HOOG WEERSTAND : Bestand tegen 200 uur zoutnevel. Flexibele weerstand bij 30 kg trekkracht.
WATERBESPARING : Aan de handsproeier is een doorsroombegrenzer toegevoegd om water te besparen zonder aan efficiëntie in te boeten.
ES - CONFORT Y DISEÑO : Teleducha 5 jet potente y constante, cabezal orientable, flexible con sistema anti-torsión.
FÁCIL LIMPIEZA : Mantenimiento fácil y rápido simplemente pasando el dedo sobre los difusores antical.
FÁCIL INSTALACIÓN : La altura de la columna es ajustable después de la instalación gracias al riel telescopico.
ALTA RESISTENCIA : Resistente a 200 ore di nebbia salina.
ECONOMIA DE AGUA : Se soplan burbujas de aire en el chorro para permitir el ahorro de agua y el confort sin pérdida de eficiencia.
IT - CONFORT & DESIGN : Doccetta a 5 getti forte e costante, soffione orientabile, flessibile antitorione.
PULIZIA FACILE : Pulizia rapida e facile passando semplicemente le dita sugli ugelli anticalcare.
INSTALLAZIONE FACILE : colonna doccia regolabile in altezza dopo montaggio grazie al suo braccio telescopico.
ALTA RESISTENZA : Resistente a 200 ore di nebbia salina.
RISPARMIO IDRICO : Le bolle d'aria vengono soffiate nel getto consentendo il risparmio idrico e il confort, senza perdita di efficienza.

PT - CONFORT & DESIGN : Chuveiro 5 jatos potente e constante, crivo de cabeça orientável, flexível anti-torção.
MANUTENÇÃO FACIL : Limpeza rápida e fácil com uma simples passada gen dos dedos nos picos anticalcário.
INSTALAÇÃO FACIL : coluna de chuveiro ajustável em altura após instalação graças ao seu braço telescópico.
ALTA RESISTÊNCIA : resiste a 200 h de nevoeiro salino. Resistências flexíveis com 30 kg de tração.
ECONOMIA DE AGUA : As bolhas de ar são sopradas para dentro do jato permitindo depar água e conforto sem perda de eficiência.
DE - KOMFORT & DESIGN : Handbrause mit 5 kraftvollen und konstante Strahl, verstellbarer Kopf, verdrehssicherer Schlauch.
EINFACHE REINIGUNG : Schnelle und bequeme Reinigung durch Kalkschroepknoppen, einfach mit dem Finger darüberstreichen.
EINFACHE INSTALLATION : Die Höhe der Säule kann nach der Installation dank der Teleskopschiene angepasst werden.
SEHR WIDERSTANDSFÄHIG : hält 200 Stunden Salznebel stand.
Flexibler Beiss bei 30 kg Zugkraft.
WASSERSPARENDE : In den Strahl werden Luftblasen eingeblasen, die Wasserersparung und Komfort ohne Leistungsverlust ermöglichen.
PL - KOMFORT & DESIGN : Słuchawka przyszlizowa z 5 intensywnymi i stałym strumieniem, deszczownica obrotowa, wąż antykrętowny.
LATWE CZYSZCZENIE : Łatwe i szybkie czyszczenie przez proste przesunięcie palcem po dyszach antykalcyminnych.
LATWA INSTALACJA : kolumna przyszlizowa z możliwością regulacji wysokości montaż dzięki teleskopowemu drążkowi.
WYSOKA ODPORNOŚĆ : Wytrzymałe 200 godzin testu mgły solnej. Elastyczne opory przy udziale 30 kg.
OSZCZĘDNOŚĆ WODY : Dostrępną jest przysklopowa zatrzymanie strumienia wody podczas brania prysznicu, po włączeniu tej funkcji może mieć przyjemny, silny strumień, co signalizuje, że zawór pozostaje otwarty.
RO - CONFORT & DESIGN : Pară de duș de mână cu 5 jet intensi și constant, cap de duș rotativ, furcun anti-încăleț.
CURĂȚARE USORĂ : Curățare ușoară și rapidă prin simpla trecere a degetului peste duzele anti-calcal.
INSTALARE USORĂ : Înălțimea coloanei este reglabilă după instalare datorită brațului telescopice.
REZISTENȚĂ ÎNALTĂ : Resistă la testarea prin pulverizare cu sare timp de 200 h. Resistă flexibilă la 30 kg de tracțiune.
ECONOMIA DE APĂ : Bulele de aer sunt suflate în jet, permiind economisirea apei și confortul fără pierderea eficienței.
RU - КОМФОРТ И ДИЗАЙН : Ручной душ с 5 мощными и интенсивными распылениями струй, вращающийся верховный душ, шланг с защитой от перекручивания.
ЛЕГКАЯ ЧИСТКА : Легкая и быстрая чистка, достаточно провести пальцем по противокислотной сетке.
ЛЕГКАЯ УСТАНОВКА : Высота регулируется после установки благодаря телескопической стойке.
ВЫСОКАЯ ПРОЧНОСТЬ : Выдерживает 200 часов теста солевой туманкой. Прочность на растяжение 30 кг.
ЭКОНОМИЯ ВОДЫ : Водяная струя обогащается воздушными пузырьками, что позволяет экономить воду и получить повышенный комфорт без потери эффективности.

FR - CONFORT & DESIGN : Douche à 5 jets puissants et constants, pomme de tête orientable, flexible antitorion.
NETTOYAGE FACILE : Nettoyage rapide et facile par simple passage du doigt sur les buses anticalcaire.
INSTALLATION FACILE : colonne de douche ajustable en hauteur après l'installation grâce à son bras télescopique.
HAUTE RÉSISTANCE : résiste à 200 h de brouillard salin.
ECONOMIE D'EAU : bulles d'air insufflées dans le jet d'eau pour réduire la consommation d'eau et pour apporter du confort tout en conservant un débit constant.
EN - CONFORT & DESIGN : Hand shower with 5 intense and constant spray, rotating shower head, anti-twist hose.
EASY CLEANING : Easy and quick cleaning by simple finger running over the anti-limestone nozzles.
EASY INSTALLATION : column's height is adjustable after the installation thanks to the telescopic rail.
HIGH RESISTANCE : Withstands 200 h salt spray testing. Shower hose withstands 30 kg tensile strength.
WATER ECONOMY : Air bubbles are blown into the jet allowing water saving and comfort without loss of efficiency.
NL - CONFORT & DESIGN : Handsproeier met 5 intense en constante spray, draaibare douchekop, anti-torsie slang.
EBENVOEGE REINIGING : Eenvoudig en snelle reiniging door met de vingervoor de anti-kalk afschroepknoppen te verwijderen.
EBENVOEGE INSTALLATIE : hoogte van de douchekolom instelbaar na installatie dankzij de telescopische stang.
HOOG WEERSTAND : Bestand tegen 200 uur zoutnevel. Flexibele weerstand bij 30 kg trekkracht.
WATERBESPARING : Aan de handsproeier is een doorsroombegrenzer toegevoegd om water te besparen zonder aan efficiëntie in te boeten.
ES - CONFORT Y DISEÑO : Teleducha 5 jet potente y constante, cabezal orientable, flexible con sistema anti-torsión.
FÁCIL LIMPIEZA : Mantenimiento fácil y rápido simplemente pasando el dedo sobre los difusores antical.
FÁCIL INSTALACIÓN : La altura de la columna es ajustable después de la instalación gracias al riel telescopico.
ALTA RESISTENCIA : Resistente a 200 ore di nebbia salina.
ECONOMIA DE AGUA : Se soplan burbujas de aire en el chorro para permitir el ahorro de agua y el confort sin pérdida de eficiencia.
IT - CONFORT & DESIGN : Doccetta a 5 getti forte e costante, soffione orientabile, flessibile antitorione.
PULIZIA FACILE : Pulizia rapida e facile passando semplicemente le dita sugli ugelli anticalcare.
INSTALLAZIONE FACILE : colonna doccia regolabile in altezza dopo montaggio grazie al suo braccio telescopico.
ALTA RESISTENZA : Resistente a 200 ore di nebbia salina.
RISPARMIO IDRICO : Le bolle d'aria vengono soffiate nel getto consentendo il risparmio idrico e il confort, senza perdita di efficienza.

PT - CONFORT & DESIGN : Chuveiro 5 jatos potente e constante, crivo de cabeça orientável, flexível anti-torção.
MANUTENÇÃO FACIL : Limpeza rápida e fácil com uma simples passada gen dos dedos nos picos anticalcário.
INSTALAÇÃO FACIL : coluna de chuveiro ajustável em altura após instalação graças ao seu braço telescópico.
ALTA RESISTÊNCIA : resiste a 200 h de nevoeiro salino. Resistências flexíveis com 30 kg de tração.
ECONOMIA DE AGUA : As bolhas de ar são sopradas para dentro do jato permitindo depar água e conforto sem perda de eficiência.
DE - KOMFORT & DESIGN : Handbrause mit 5 kraftvollen und konstante Strahl, verstellbarer Kopf, verdrehssicherer Schlauch.
EINFACHE REINIGUNG : Schnelle und bequeme Reinigung durch Kalkschroepknoppen, einfach mit dem Finger darüberstreichen.
EINFACHE INSTALLATION : Die Höhe der Säule kann nach der Installation dank der Teleskopschiene angepasst werden.
SEHR WIDERSTANDSFÄHIG : hält 200 Stunden Salznebel stand.
Flexibler Beiss bei 30 kg Zugkraft.
WASSERSPARENDE : In den Strahl werden Luftblasen eingeblasen, die Wasserersparung und Komfort ohne Leistungsverlust ermöglichen.
PL - KOMFORT & DESIGN : Słuchawka przyszlizowa z 5 intensywnymi i stałym strumieniem, deszczownica obrotowa, wąż antykrętowny.
LATWE CZYSZCZENIE : Łatwe i szybkie czyszczenie przez proste przesunięcie palcem po dyszach antykalcyminnych.
LATWA INSTALACJA : kolumna przyszlizowa z możliwością regulacji wysokości montaż dzięki teleskopowemu drążkowi.
WYSOKA ODPORNOŚĆ : Wytrzymałe 200 godzin testu mgły solnej. Elastyczne opory przy udziale 30 kg.
OSZCZĘDNOŚĆ WODY : Dostrępną jest przysklopowa zatrzymanie strumienia wody podczas brania prysznicu, po włączeniu tej funkcji może mieć przyjemny, silny strumień, co signalizuje, że zawór pozostaje otwarty.
RO - CONFORT & DESIGN : Pară de duș de mână cu 5 jet intensi și constant, cap de duș rotativ, furcun anti-încăleț.
CURĂȚARE USORĂ : Curățare ușoară și rapidă prin simpla trecere a degetului peste duzele anti-calcal.
INSTALARE USORĂ : Înălțimea coloanei este reglabilă după instalare datorită brațului telescopice.
REZISTENȚĂ ÎNALTĂ : Resistă la testarea prin pulverizare cu sare timp de 200 h. Resistă flexibilă la 30 kg de tracțiune.
ECONOMIA DE APĂ : Bulele de aer sunt suflate în jet, permiind economisirea apei și confortul fără pierderea eficienței.
RU - КОМФОРТ И ДИЗАЙН : Ручной душ с 5 мощными и интенсивными распылениями струй, вращающийся верховный душ, шланг с защитой от перекручивания.
ЛЕГКАЯ ЧИСТКА : Легкая и быстрая чистка, достаточно провести пальцем по противокислотной сетке.
ЛЕГКАЯ УСТАНОВКА : Высота регулируется после установки благодаря телескопической стойке.
ВЫСОКАЯ ПРОЧНОСТЬ : Выдерживает 200 часов теста солевой туманкой. Прочность на растяжение 30 кг.
ЭКОНОМИЯ ВОДЫ : Водяная струя обогащается воздушными пузырьками, что позволяет экономить воду и получить повышенный комфорт без потери эффективности.

FR - CONFORT & DESIGN : Douche à 5 jets puissants et constants, pomme de tête orientable, flexible antitorion.
NETTOYAGE FACILE : Nettoyage rapide et facile par simple passage du doigt sur les buses anticalcaire.
INSTALLATION FACILE : colonne de douche ajustable en hauteur après l'installation grâce à son bras télescopique.
HAUTE RÉSISTANCE : résiste à 200 h de brouillard salin.
ECONOMIE D'EAU : bulles d'air insufflées dans le jet d'eau pour réduire la consommation d'eau et pour apporter du confort tout en conservant un débit constant.
EN - CONFORT & DESIGN : Hand shower with 5 intense and constant spray, rotating shower head, anti-twist hose.
EASY CLEANING : Easy and quick cleaning by simple finger running over the anti-limestone nozzles.
EASY INSTALLATION : column's height is adjustable after the installation thanks to the telescopic rail.
HIGH RESISTANCE : Withstands 200 h salt spray testing. Shower hose withstands 30 kg tensile strength.
WATER ECONOMY : Air bubbles are blown into the jet allowing water saving and comfort without loss of efficiency.
NL - CONFORT & DESIGN : Handsproeier met 5 intense en constante spray, draaibare douchekop, anti-torsie slang.
EBENVOEGE REINIGING : Eenvoudig en snelle reiniging door met de vingervoor de anti-kalk afschroepknoppen te verwijderen.
EBENVOEGE INSTALLATIE : hoogte van de douchekolom instelbaar na installatie dankzij de telescopische stang.
HOOG WEERSTAND : Bestand tegen 200 uur zoutnevel. Flexibele weerstand bij 30 kg trekkracht.
WATERBESPARING : Aan de handsproeier is een doorsroombegrenzer toegevoegd om water te besparen zonder aan efficiëntie in te boeten.
ES - CONFORT Y DISEÑO : Teleducha 5 jet potente y constante, cabezal orientable, flexible con sistema anti-torsión.
FÁCIL LIMPIEZA : Mantenimiento fácil y rápido simplemente pasando el dedo sobre los difusores antical.
FÁCIL INSTALACIÓN : La altura de la columna es ajustable después de la instalación gracias al riel telescopico.
ALTA RESISTENCIA : Resistente a 200 ore di nebbia salina.
ECONOMIA DE AGUA : Se soplan burbujas de aire en el chorro para permitir el ahorro de agua y el confort sin pérdida de eficiencia.
IT - CONFORT & DESIGN : Doccetta a 5 getti forte e costante, soffione orientabile, flessibile antitorione.
PULIZIA FACILE : Pulizia rapida e facile passando semplicemente le dita sugli ugelli anticalcare.
INSTALLAZIONE FACILE : colonna doccia regolabile in altezza dopo montaggio grazie al suo braccio telescopico.
ALTA RESISTENZA : Resistente a 200 ore di nebbia salina.
RISPARMIO IDRICO : Le bolle d'aria vengono soffiate nel getto consentendo il risparmio idrico e il confort, senza perdita di efficienza.

PT - CONFORT & DESIGN : Chuveiro 5 jatos potente e constante, crivo de cabeça orientável, flexível anti-torção.
MANUTENÇÃO FACIL : Limpeza rápida e fácil com uma simples passada gen dos dedos nos picos anticalcário.
INSTALAÇÃO FACIL : coluna de chuveiro ajustável em altura após instalação graças ao seu braço telescópico.
ALTA RESISTÊNCIA : resiste a 200 h de nevoeiro salino. Resistências flexíveis com 30 kg de tração.
ECONOMIA DE AGUA : As bolhas de ar são sopradas para dentro do jato permitindo depar água e conforto sem perda de eficiência.
DE - KOMFORT & DESIGN : Handbrause mit 5 kraftvollen und konstante Strahl, verstellbarer Kopf, verdrehssicherer Schlauch.
EINFACHE REINIGUNG : Schnelle und bequeme Reinigung durch Kalkschroepknoppen, einfach mit dem Finger darüberstreichen.
EINFACHE INSTALLATION : Die Höhe der Säule kann nach der Installation dank der Teleskopschiene angepasst werden.
SEHR WIDERSTANDSFÄHIG : hält 200 Stunden Salznebel stand.
Flexibler Beiss bei 30 kg Zugkraft.
WASSERSPARENDE : In den Strahl werden Luftblasen eingeblasen, die Wasserersparung und Komfort ohne Leistungsverlust ermöglichen.
PL - KOMFORT & DESIGN : Słuchawka przyszlizowa z 5 intensywnymi i stałym strumieniem, deszczownica obrotowa, wąż antykrętowny.
LATWE CZYSZCZENIE : Łatwe i szybkie czyszczenie przez proste przesunięcie palcem po dyszach antykalcyminnych.
LATWA INSTALACJA : kolumna przyszlizowa z możliwością regulacji wysokości montaż dzięki teleskopowemu drążkowi.
WYSOKA ODPORNOŚĆ : Wytrzymałe 200 godzin testu mgły solnej. Elastyczne opory przy udziale 30 kg.
OSZCZĘDNOŚĆ WODY : Dostrępną jest przysklopowa zatrzymanie strumienia wody podczas brania prysznicu, po włączeniu tej funkcji może mieć przyjemny, silny strumień, co signalizuje, że zawór pozostaje otwarty.
RO - CONFORT & DESIGN : Pară de duș de mână cu 5 jet intensi și constant, cap de duș rotativ, furcun anti-încăleț.
CURĂȚARE USORĂ : Curățare ușoară și rapidă prin simpla trecere a degetului peste duzele anti-calcal.
INSTALARE USORĂ : Înălțimea coloanei este reglabilă după instalare datorită brațului telescopice.
REZISTENȚĂ ÎNALTĂ : Resistă la testarea prin pulverizare cu sare timp de 200 h. Resistă flexibilă la 30 kg de tracțiune.
ECONOMIA DE APĂ : Bulele de aer sunt suflate în jet, permiind economisirea apei și confortul fără pierderea eficienței.
RU - КОМФОРТ И ДИЗАЙН : Ручной душ с 5 мощными и интенсивными распылениями струй, вращающийся верховный душ, шланг с защитой от перекручивания.
ЛЕГКАЯ ЧИСТКА : Легкая и быстрая чистка, достаточно провести пальцем по противокислотной сетке.
ЛЕГКАЯ УСТАНОВКА : Высота регулируется после установки благодаря телескопической стойке.
ВЫСОКАЯ ПРОЧНОСТЬ : Выдерживает 200 часов теста солевой туманкой. Прочность на растяжение 30 кг.
ЭКОНОМИЯ ВОДЫ : Водяная струя обогащается воздушными пузырьками, что позволяет экономить воду и получить повышенный комфорт без потери эффективности.

FR - CONFORT & DESIGN : Douche à 5 jets puissants et constants, pomme de tête orientable, flexible antitorion.
NETTOYAGE FACILE : Nettoyage rapide et facile par simple passage du doigt sur les buses anticalcaire.
INSTALLATION FACILE : colonne de douche ajustable en hauteur après l'installation grâce à son bras télescopique.
HAUTE RÉSISTANCE : résiste à 200 h de brouillard salin.
ECONOMIE D'EAU : bulles d'air insufflées dans le jet d'eau pour réduire la consommation d'eau et pour apporter du confort tout en conservant un débit constant.
EN - CONFORT & DESIGN : Hand shower with 5 intense and constant spray, rotating shower head, anti-twist hose.
EASY CLEANING : Easy and quick cleaning by simple finger running over the anti-limestone nozzles.
EASY INSTALLATION : column's height is adjustable after the installation thanks to the telescopic rail.
HIGH RESISTANCE : Withstands 200 h salt spray testing. Shower hose withstands 30 kg tensile strength.
WATER ECONOMY : Air bubbles are blown into the jet allowing water saving and comfort without loss of efficiency.
NL - CONFORT & DESIGN : Handsproeier met 5 intense en constante spray, draaibare douchekop, anti-torsie slang.
EBENVOEGE REINIGING : Eenvoudig en snelle reiniging door met de vingervoor de anti-kalk afschroepknoppen te verwijderen.
EBENVOEGE INSTALLATIE : hoogte van de douchekolom instelbaar na installatie dankzij de telescopische stang.
HOOG WEERSTAND : Bestand tegen 200 uur zoutnevel. Flexibele weerstand bij 30 kg trekkracht.
WATERBESPARING : Aan de handsproeier is een doorsroombegrenzer toegevoegd om water te besparen zonder aan efficiëntie in te boeten.
ES - CONFORT Y DISEÑO : Teleducha 5 jet potente y constante, cabezal orientable, flexible con sistema anti-torsión.
FÁCIL LIMPIEZA : Mantenimiento fácil y rápido simplemente pasando el dedo sobre los difusores antical.
FÁCIL INSTALACIÓN : La altura de la columna es ajustable después de la instalación gracias al riel telescopico.
ALTA RESISTENCIA : Resistente a 200 ore di nebbia salina.
ECONOMIA DE AGUA : Se soplan burbujas de aire en el chorro para permitir el ahorro de agua y el confort sin pérdida de eficiencia.
IT - CONFORT & DESIGN : Doccetta a 5 getti forte e costante, soffione orientabile, flessibile antitorione.
PULIZIA FACILE : Pulizia rapida e facile passando semplicemente le dita sugli ugelli anticalcare.
INSTALLAZIONE FACILE : colonna doccia regolabile in altezza dopo montaggio grazie al suo braccio telescopico.
ALTA RESISTENZA : Resistente a 200 ore di nebbia salina.
RISPARMIO IDRICO : Le bolle d'aria vengono soffiate nel getto consentendo il risparmio idrico e il confort, senza perdita di efficienza.

PT - CONFORT & DESIGN : Chuveiro 5 jatos potente e constante, crivo de cabeça orientável, flexível anti-torção.
MANUTENÇÃO FACIL : Limpeza rápida e fácil com uma simples passada gen dos dedos nos picos anticalcário.
INSTALAÇÃO FACIL : coluna de chuveiro ajustável em altura após instalação graças ao seu braço telescópico.
ALTA RESISTÊNCIA : resiste a 200 h de nevoeiro salino. Resistências flexíveis com 30 kg de tração.
ECONOMIA DE AGUA : As bolhas de ar são sopradas para dentro do jato permitindo depar água e conforto sem perda de eficiência.
DE - KOMFORT & DESIGN : Handbrause mit 5 kraftvollen und konstante Strahl, verstellbarer Kopf, verdrehssicherer Schlauch.
EINFACHE REINIGUNG : Schnelle und bequeme Reinigung durch Kalkschroepknoppen, einfach mit dem Finger darüberstreichen.
EINFACHE INSTALLATION : Die Höhe der Säule kann nach der Installation dank der Teleskopschiene angepasst werden.
SEHR WIDERSTANDSFÄHIG : hält 200 Stunden Salznebel stand.
Flexibler Beiss bei 30 kg Zugkraft.
WASSERSPARENDE : In den Strahl werden Luftblasen eingeblasen, die Wasserersparung und Komfort ohne Leistungsverlust ermöglichen.
PL - KOMFORT & DESIGN : Słuchawka przyszlizowa z 5 intensywnymi i stałym strumieniem, deszczownica obrotowa, wąż antykrętowny.
LATWE CZYSZCZENIE : Łatwe i szybkie czyszczenie przez proste przesunięcie palcem po dyszach antykalcyminnych.
LATWA INSTALACJA : kolumna przyszlizowa z możliwością regulacji wysokości montaż dzięki teleskopowemu drążkowi.
WYSOKA ODPORNOŚĆ : Wytrzymałe 200 godzin testu mgły solnej. Elastyczne opory przy udziale 30 kg.
OSZCZĘDNOŚĆ WODY : Dostrępną jest przysklopowa zatrzymanie strumienia wody podczas brania prysznicu, po włączeniu tej funkcji może mieć przyjemny, silny strumień, co signalizuje, że zawór pozostaje otwarty.
RO - CONFORT & DESIGN : Pară de duș de mână cu 5 jet intensi și constant, cap de duș rotativ, furcun anti-încăleț.
CURĂȚARE USORĂ : Curățare ușoară și rapidă prin simpla trecere a degetului peste duzele anti-calcal.
INSTALARE USORĂ : Înălțimea coloanei este reglabilă după instalare datorită brațului telescopice.
REZISTENȚĂ ÎNALTĂ : Resistă la testarea prin pulverizare cu sare timp de 200 h. Resistă flexibilă la 30 kg de tracțiune.
ECONOMIA DE APĂ : Bulele de aer sunt suflate în jet, permiind economisirea apei și confortul fără pierderea eficienței.
RU - КОМФОРТ И ДИЗАЙН : Ручной душ с 5 мощными и интенсивными распылениями струй, вращающийся верховный душ, шланг с защитой от перекручивания.
ЛЕГКАЯ ЧИСТКА : Легкая и быстрая чистка, достаточно провести пальцем по противокислотной сетке.
ЛЕГКАЯ УСТАНОВКА : Высота регулируется после установки благодаря телескопической стойке.
ВЫСОКАЯ ПРОЧНОСТЬ : Выдерживает 200 часов теста солевой туманкой. Прочность на растяжение 30 кг.
ЭКОНОМИЯ ВОДЫ : Водяная струя обогащается воздушными пузырьками, что позволяет экономить воду и получить повышенный комфорт без потери эффективности.

FR - CONFORT & DESIGN : Douche à 5 jets puissants et constants, pomme de tête orientable, flexible antitorion.
NETTOYAGE FACILE : Nettoyage rapide et facile par simple passage du doigt sur les buses anticalcaire.
INSTALLATION FACILE : colonne de douche ajustable en hauteur après l'installation grâce à son bras télescopique.
HAUTE RÉSISTANCE : résiste à 200 h de brouillard salin.
ECONOMIE D'EAU : bulles d'air insufflées dans le jet d'eau pour réduire la consommation d'eau et pour apporter du confort tout en conservant un débit constant.
EN - CONFORT & DESIGN : Hand shower with 5 intense and constant spray, rotating shower head, anti-twist hose.
EASY CLEANING : Easy and quick cleaning by simple finger running over the anti-limestone nozzles.
EASY INSTALLATION : column's height is adjustable after the installation thanks to the telescopic rail.
HIGH RESISTANCE : Withstands 200 h salt spray testing. Shower hose withstands 30 kg tensile strength.
WATER ECONOMY : Air bubbles are blown into the jet allowing water saving and comfort without loss of efficiency.
NL - CONFORT & DESIGN : Handsproeier